

LENS TRICOLOR SENZOR

Čidlo reaguje na pohyb. Pokud se osoba přiblíží do detekční zóny, zařízení automaticky sepne svítidlo.

Pokud osoba opustí detekční zónu, svítidlo se vypne nebo uvede do pohotovostního režimu dle nastavení viz. níže.

Der Sensor reagiert auf Bewegung. Wenn eine Person in die Reichweite des Sensors kommt, wird automatisch die Beleuchtung eingeschaltet. Wenn die Person die Reichweite des Sensors verlässt, wird die Beleuchtung ausgeschaltet oder gemäß der Einstellung in den Bereitschaftsmodus versetzt – siehe unten.

A	Oblast pokrytí Detekční vzdálenost/Detekčná vzdialenosť Detection range/Detection area/Reichweite	2-8m	<p>SENSOR INFORMATION: Height of installation: 2-4m 8m</p>	<p>360° Max:8m Max:8m 5lx - 2000lx Detection Area: Max.8m(radius)</p>
	Instalační výška/Instalačná výška Height of installation/Installationshöhe	2-4m		
	Rozsah detection area/Winkel	360°		
	Nastvení citlivosti Einstellung der Sensibilität	10,50,75,100%		
	Časové nastavení time settings/Zeiteinstellung	10s - 10min		
	Pohotovostní režim/pohotovostný režim Stand by/Bereitschaftsmodus	0 s - ∞		
		Nastvení světelné citlivosti Einstellung der Lichtempfindlichkeit		

① Detection range (nastavení citlivosti/nastvenie citlivosti/Einstellung der Sensibilität)
 Nastavení citlivosti dosahu 10%, 50%, 75%, 100%

①		1	2	
I	●	●	100%	
II	○	●	75%	
III	●	○	50%	
IV	○	○	10%	

②		3	4	
I	●	●	10S	
II	○	●	90S	
III	●	○	3min	
IV	○	○	10min	

② Hold Time (časové nastavení/časové nastavenie/Zeiteinstellung)
 Doba, po kterou bude světlo svítit po opuštění detekční zóny, čas lze nastavit v rozsahu 10 sekund až 10min/
 doba počas ktorej svetlo svieti, keď osoba opusti detekčnú zónu.
 Time period you would like to keep the lamp on 100 % after person has left the detection range /
 Zeit, in der die Beleuchtung nach dem Verlassen der Reichweite des Sensors weiter leuchtet, die Zeit kann im Umfang
 zwischen 10 Sekunden und 10 Minuten eingestellt werden.

③		5	6	
I	●	●	2000Lux	
II	○	●	50Lux	
III	●	○	15Lux	
IV	○	○	5Lux	

④		7	8	
I	●	●	0S	
II	○	●	30S	
III	●	○	10min	
IV	○	○	+∞	

③ Daylight sensor (nastvenie svetelnej citlivosti)
 Požadovanou prahovou reakční hodnotu svítidla je možno nastavit v rozsahu od 5lux do 2000 lux.
 Při nastavování citlivosti a provádění funkční zkoušky ve dne musí být přepínač
 nastaven na hodnotu 2000lx
 Der gewünschte Schwellenwert, bei dem die Beleuchtung reagiert, kann im Umfang zwischen 5 Lux und 2000 Lux eingestellt werden.
 Bei Einstellung der Sensibilität und der Durchführung der Funktionsprüfung am Tag muss der Schalter auf den Wert 2000 Lux eingestellt sein.
 The lux value can be set on DIP switches in order to fit different ambient light

0 s – pohotovostní režim 20% vypnut
 /Bereitschaftsmodus 20 % ausgeschaltet
 ∞ – pohotovostní režim 20% (až do zaznamenaného pohybu v detekční zóně)
 Bereitschaftsmodus 20 % (bis zu einer registrierten Bewegung in der Reichweite)
 30s – aktivní pohotovostní režim 20% po dobu 30s
 aktiver Bereitschaftsmodus 20 % für eine Zeit von 30 S
 10min – aktivní pohotovostní režim 20% po dobu 10min
 aktiver Bereitschaftsmodus 20 % für eine Zeit von 10 Min

④ Stand-by Peroid (pohotovostní režim)
 Po opuštění detekční zóny bude svítidlo sepnuté dle nastavené hodnoty
 „Hold Time“ po této době lze svítidlo vypnout nebo uvést do pohotovostního režimu (svítivost 20%)
 keep low light output level before its completely switched off in the long absence person
 Nach Verlassen der Reichweite leuchtet die Beleuchtung gemäß dem eingestellten Wert der „Hold Time (Zeiteinstellung)“
 weiter. Nach dieser Zeit kann die Beleuchtung ausgeschaltet oder in den Bereitschaftsmodus (Leuchtkraft 20 %) versetzt werden.

CZ Instalace musí být prováděna odborným pracovníkem. Před instalací se přesvědčte, že je odpojený přívod elektrické energie. K čištění nepoužívejte agresivní chemické přípravky. Světelný zdroj v tomto svítidle může být nahrazen pouze výrobcem nebo jeho servisním technikem. POZOR nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Likvidujte jako elektroodpad.

SK Inštalácia a údržba svietidla musí byť vykonávaná odborným pracovníkom. Pred inštaláciou vypnite elektriku. Na čistenie nepoužívajte agresívne chemické prípravky. Svetelný zdroj v tomto svietidle môže byť nahradený iba výrobcem alebo jeho servisným technikom. POZOR nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Likvidujte ako elektroodpad.

EN Installation can only be carried out by an authorized person and according to the mounting instructions. Any other installation is considered to be improper. Make sure that the luminaire is always disconnected from the power supply before the installation work. Do not use the luminaire if damaged or if damaged the power cable. Only damp microfibre cloth can be used for cleaning. Technical changes are subjected without notice. Do not dispose the luminaire or its parts as household waste, but make the proper recycling.

DE Die Installation und Wartung muss durch einen Facharbeiter gemäß den einschlägigen Elektroinstallationsvorschriften erfolgen! Die Nichteinhaltung der Weisungen in dieser Anleitung kann Verbrennungen, Brände oder Verletzungen durch elektrischen Strom und andere materielle und immaterielle Schäden verursachen. Die Gesellschaft APLED s.r.o. haftet nicht für Schäden, die durch die Nichteinhaltung der Weisungen dieser Anleitung verursacht werden. Als Elektroabfall entsorgen. Zur Reinigung des Beleuchtungskörpers keine aggressiven chemischen Präparate verwenden. Die in diesem Beleuchtungskörper enthaltene Lichtquelle kann nur vom Hersteller oder einem Servicetechniker oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden. Achtung! Unfallgefahr durch elektrischen Strom!